

Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali

Sede

Largo Sant'Eufemia, 19 · 41121 - Modena, Italia T +39 059-2055909/2055811 F +39 059-2055931

www.unimore.it www.dslc.unimore.it

DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E CULTURALI

Avviso al personale tecnico-amministrativo a tempo indeterminato dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia

(Pubblicato sull'albo on line e sul web server di Ateneo)

IL DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E CULTURALI

VISTO il DPR 22 dicembre 1986 n. 917:

VISTA la legge 9 maggio 1989, n. 168;

VISTO il Decreto legislativo 30 marzo 2001 n.165, in particolare l'art. 7;

VISTO il vigente regolamento disciplinante la procedura selettiva pubblica per il conferimento di incarichi di collaborazione nell'ambito di progetti di ricerca;

VISTO che il Dipartimento deve sopperire ad esigenze particolari, temporanee e contingenti del progetto di ricerca "FAR DIPARTIMENTO 2020 – Piano sviluppo 2020-2022: comunicazione accademica e professionale e disseminazione della conoscenza nell'era digitale (CAP) – *CUP E92F20000620005*", che intende approfondire gli strumenti di analisi per la comunicazione web nella disseminazione della conoscenza, con particolare riferimento a siti web e blog, proponendo uno schema delle risorse multimodali (linguistiche e visuali) caratteristiche di diverse funzioni identificabili nella comunicazione professionale sul web: costruzione e promozione dell'identità discorsiva, disseminazione della conoscenza, "engagement" e gestione del dialogo fra i partecipanti. In particolare, per quanto riguarda la parte del progetto relativa alla <u>lingua spagnola</u>, l'obiettivo è raccogliere, selezionare e classificare alcuni tipi di *corpora* relativi al discorso museale ed artistico; inoltre si prevede la costruzione di una banca dati di tesi/tesine di ispanistica per diversi eventuali studi applicati;

VISTO che il Dipartimento ritiene necessario avvalersi di una figura particolarmente esperta nell'ambito del suddetto progetto;

VISTO che, in relazione a quanto previsto dalla circolare del Direttore Generale prot. n. 25223 del 15.12.2015, occorre verificare la presenza all'interno dell'Università della professionalità richieste dalle esigenze di cui sopra;

VISTA la delibera del Consiglio di Dipartimento del 24.03.2021; RITENUTO opportuno provvedere

E M A N A Art. Unico

E' indetta una procedura di <u>interpello</u>, per curriculum vitae, per l'attribuzione di n. 01 <u>incarico interno</u> inerente lo svolgimento di attività di particolare e specifica rilevanza nell'ambito del progetto di ricerca "FAR DIPARTIMENTO 2020 – Piano sviluppo 2020-2022: comunicazione accademica e professionale e disseminazione della conoscenza nell'era digitale (CAP)".

SEDE	PROFESSIONALITÀ

N. posti 01	1) A domicilio oppure nel Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia, nel	I candidati dovranno possedere le seguenti conoscenze e competenze specifiche: 1) conoscenza dei generi testuali; familiarità con la linguistica dei <i>corpora</i> e con l'utilizzo di strumenti informatici (software, etc.) per la raccolta di dati; ottima conoscenza della lingua spagnola.					
	rispetto delle disposizioni governative vigenti in materia di contenimento della pandemia di "coronavirus".	Svolgimento dei seguenti compiti da parte del collaboratore: 1) Selezione, raccolta e classificazione di <i>corpora</i> ed inserimento dei dati.					

Requisiti richiesti per la partecipazione alla selezione:

1) Appartenenza ai ruoli dell'amministrazione;

2) Diploma di <u>laurea v.o.</u> in:

- LINGUE E LETTERATURE STRANIERE
- FILOLOGIA E STORIA DELL'EUROPA ORIENTALE
- LINGUE E CIVILTA' ORIENTALI
- LINGUE, CULTURE ED ISTITUZIONI DEI PAESI DEL MEDITERRANEO
- LINGUE E CULTURE DELL'EUROPA ORIENTALE
- LINGUE E CULTURE EUROPEE
- STUDI COMPARATISTICI
- COMUNICAZIONE INTERNAZIONALE
- SCIENZE E TECNICHE DELL'INTERCULTURALITA'
- TRADUZIONE ED INTERPRETAZIONE
- LETTERE

oppure

laurea specialistica in:

- LINGUE E LETTERATURE MODERNE EUROAMERICANE (CLASSE 42/S)
- LINGUE STRANIERE PER LA COMUNICAZIONE INTERNAZIONALE (CLASSE 43/S)
- INTERPRETARIATO DI CONFERENZA (CLASSE 39/S)
- TRADUZIONE LETTERARIA E TRADUZIONE TECNICO-SCIENTIFICA (CLASSE 104/S)
- LINGUISTICA (CLASSE 44/S)

oppure

<u>laurea magistrale</u> in:

- LINGUE E LETTERATURE MODERNE EUROPEE E AMERICANE (CLASSE LM-37)
- LINGUE MODERNE PER LA COMUNICAZIONE E LA COOPERAZIONE (CLASSE LM-38)
- TRADUZIONE SPECIALISTICA E INTERPRETARIATO (CLASSE LM-94)
- LINGUISTICA (LM-39)

oppure

laurea triennale D.M. 509/99 in:

- SCIENZE DELLA MEDIAZIONE LINGUISTICA (CLASSE 03) o in LINGUE E CULTURE MODERNE (CLASSE 11) <u>più MASTER UNIVERSITARIO DI PRIMO LIVELLO o DIPLOMA DI SPECIALIZZAZIONE UNIVERSITARIA</u> in discipline di ambito <u>linguistico</u>, culturale o <u>letterario</u>

oppure

laurea triennale D.M. 270/04 in:

- MEDIAZIONE LINGUISTICA (CLASSE L-12) o in LINGUE E CULTURE MODERNE (CLASSE L-11) <u>più MASTER</u> <u>UNIVERSITARIO DI PRIMO LIVELLO o DIPLOMA DI SPECIALIZZAZIONE UNIVERSITARIA</u> in discipline di ambito <u>linguistico</u>, culturale o letterario

oppure

titoli equivalenti ottenuti all'estero

3) Nulla osta da parte del responsabile della struttura di appartenenza (a pena di esclusione).

Selezione delle candidature

La selezione avverrà a cura di una Commissione appositamente nominata con atto del Direttore del Dipartimento, sulla base dei titoli e delle esperienze maturate dai candidati/e desumibili dai curricula presentati. La Commissione esaminatrice formulerà un giudizio sintetico sui curricula dei candidati in possesso dei requisiti richiesti per la partecipazione alla procedura selettiva.

In caso di parità di giudizio, al termine della valutazione dei curricula, sarà preferito il/la candidato/a più giovane di età.

Il giudizio della Commissione è insindacabile nel merito.

Natura e durata dell'incarico

L'incarico verrà conferito con provvedimento del **Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali** presumibilmente <u>dal mese di aprile al mese di luglio 2021, per n. 20 giorni (comunque, fino ad un massimo di n. 30 giorni)</u>.

Compenso

Ai sensi della circolare del Direttore Generale del 15.12.2015 prot. n. 25223 <u>non è previsto alcun compenso</u> per lo svolgimento della sopra citata attività.

Modalità e termini per la presentazione della domanda

La domanda di ammissione alla procedura, redatta in carta semplice, utilizzando il modulo contenuto nell'allegato 1), sottoscritta e indirizzata all'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia - Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali - Largo Sant'Eufemia n. 19 - Modena CAP 41121, stante l'emergenza sanitaria in atto, deve essere presentata esclusivamente al seguente indirizzo di posta elettronica certificata desltt@pec.unimore.it inviata da posta elettronica certificata personale (sono escluse PEC di enti pubblici o privati, etc.) ENTRO E NON OLTRE LE ORE 13:00 DEL 01.04.2021. Inoltre, la domanda e ciascuno degli allegati per i quali è richiesta la firma autografa saranno ritenuti validi anche se la stessa non è apposta, essendo il candidato identificato dal sistema informatico attraverso le credenziali di accesso relative all'utenza personale PEC.

Non verranno presi in considerazione domande, documenti o titoli pervenuti dopo il suddetto termine.

Le domande dovranno essere corredate da fotocopia di un documento d'identità in corso di validità.

Documentazione da allegare:

Alla domanda dovrà essere allegato ।	un curriculum formativo	e professionale da d	cui si evinca il j	possesso dei
requisiti richiesti e, in particolare, dov	vrà contenere informazioni	dettagliate relative a	:	

dati anagrafici;
breve descrizione del profilo professionale;
titolo di studio con relativa dichiarazione circa gli esami sostenuti;
frequenza ad attività formative;
esperienze lavorative attinenti all'incarico da ricoprire;
titoli ritenuti idonei ai fini del conferimento dell'incarico in oggetto.

Il curriculum dovrà essere presentato in forma di autocertificazione e dovrà pertanto contenere, prima della sottoscrizione dello stesso, a pena di mancata valutazione, la seguente dicitura "Quanto dichiarato nel presente curriculum vitae corrisponde al vero ai sensi degli artt. 46 e 47 del D.P.R. 445/2000".

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 5 della legge 7 agosto 1990, n. 241, il **responsabile del procedimento** di cui al presente bando è il **Direttore del Dipartimento, prof. Lorenzo Bertucelli - Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali, largo Sant'Eufemia 19 - 41121 Modena, telefono 059 205 5912.**

Organo competente all'affidamento dell'incarico

Il Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali provvederà all'affidamento dell'incarico.Il Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali si riserva, a suo insindacabile giudizio, di non procedere al conferimento di nessun incarico in riferimento all'oggetto del presente avviso.

Il Direttore del Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali (Prof. Lorenzo Bertucelli)



Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali

Sede Largo Sant'Eufemia, 19 · 41121 - Modena, Italia T +39 059-2055909/2055811 F +39 059-2055931

www.unimore.it www.dslc.unimore.it

ALLEGATO N. 01

DOMANDA- CURRICULUM VITAE (schema esemplificativo)

Al DIRETTORE DEL DIPARTIMENTO DI STUDI LINGUISTICI E CULTURALI dell'Università di Modena e Reggio Emilia Largo Sant'Eufemia n. 19 **41121 MODENA**

Il/la sottoscritto/a chiede di essere ammesso a partecipare alla procedura di interpello, per curriculum vitae, per l'attribuzione di n. 01 incarico interno inerente lo svolgimento di attività di particolare e specifica rilevanza nell'ambito del progetto di ricerca "FAR DIPARTIMENTO 2020 - Piano sviluppo 2020-2022: comunicazione accademica e professionale e disseminazione della conoscenza nell'era digitale (CAP)".

A tal fine, cosciente delle responsabilità anche penali in caso di dichiarazioni non veritiere dichiara:

COGNOME		
NOME		
DATA DI NASCITA		
LUOGO DI NASCITA	PROV	
In servizio presso		
Categoria e Area di apparteno	enza	

Di essere in possesso del requisito richiesto per la partecipazione alla procedura selettiva ovvero:

lavoro o da	possesso lle capac	di parti ità prof	essionali di	ficazio mostra	ne professionale conte nte e dai risultati d all'incarico da confe	conseguiti ne		
RECAPITO CU	II INDIRIZZ	ZARE LE	COMUNICAZ	IONI RE	ELATIVE ALLA SELEZI	ONE:		
INDIRIZZO	MAIL	CUI	INVIARE	LE	COMUNICAZIONI	RELATIVE	ALLA	SELEZIONE
- Allega alla d	omanda: c	urriculu	m vitae ,					
- Allega nulla	osta da pa	rte del re	esponsabile d	ella strı	uttura di appartenenza	а.		
Il sottoscritto del D.P.R. 445		he quan	to indicato ne	ella pres	sente domanda corrisp	oonde al vero a	i sensi deg	;li artt.46 e 47
Data						Firma (a))	
nel rispetto d	lel D. lgs n pubblicaz	i. 196/03 ione deg	3, per gli ade	mpime	iché i dati personali fo nti connessi alla preso idati e valutazione f	ente procedura	a anche re	elativamente
Data						Firma		

a) La firma è obbligatoria, pena la <u>nullità</u> della domanda (nel caso di trasmissione con <u>PEC personale</u>, la domanda e ciascuno degli allegati per i quali è richiesta la firma autografa saranno ritenuti validi anche se la stessa non è apposta, essendo il candidato identificato dal sistema informatico attraverso le credenziali di accesso relative all'utenza personale PEC).